

SENEBOGEN

NEU!
NEW!



110 kW / 130 kW



119 kW



135 t



21 m / 23 m / 25 m



MAXCAB

8100E 8130E EQ

Balance-Umschlagmaschine
Equilibrium Handler

Stufe IIIa/IIIb
TIER III/TIER 4i

Mehr Umschlag bei weniger Kosten

Increased handling at a lower cost

Das SENNEBOGEN Qualitätsversprechen:

SYNERGIE

in Entwicklung:

- Jahrzehntelange Erfahrung
- Mehrere Tausend Materialumschlagmaschinen weltweit erfolgreich im Einsatz

in Beratung:

- Größtes Programm im Materialumschlagsegment
- Kundenspezifische Lösungen

in Betreuung & Service:

- Weltweite Präsenz auf allen Kontinenten
- Qualifiziertes, geschultes Händlernetz
- Exzellenter Service und Ersatzteilversorgung durch modulares System

The SENNEBOGEN quality promise:

SYNERGY

Providing synergies in development:

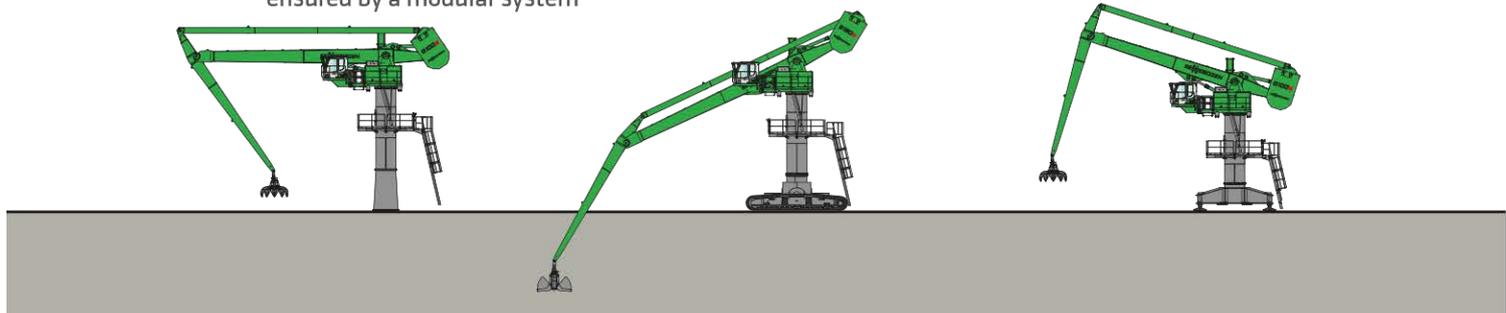
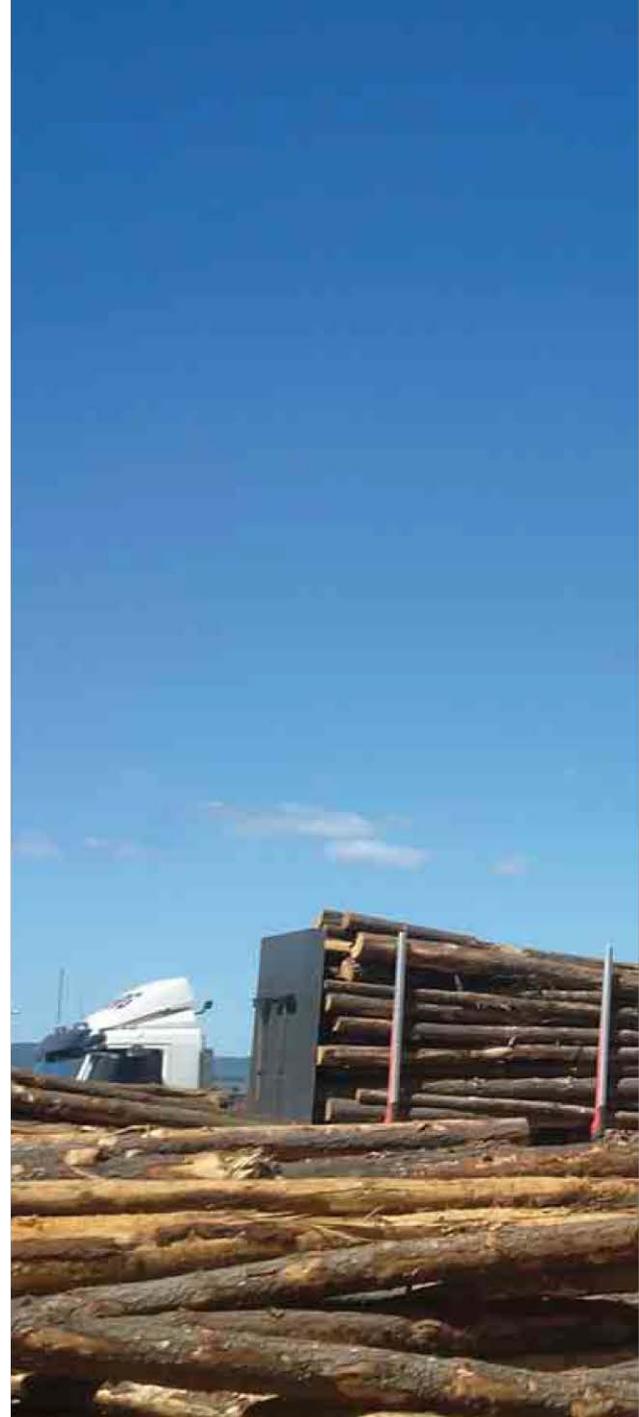
- Experience accumulated over decades
- Several thousand material handling machines in successful operation across the globe

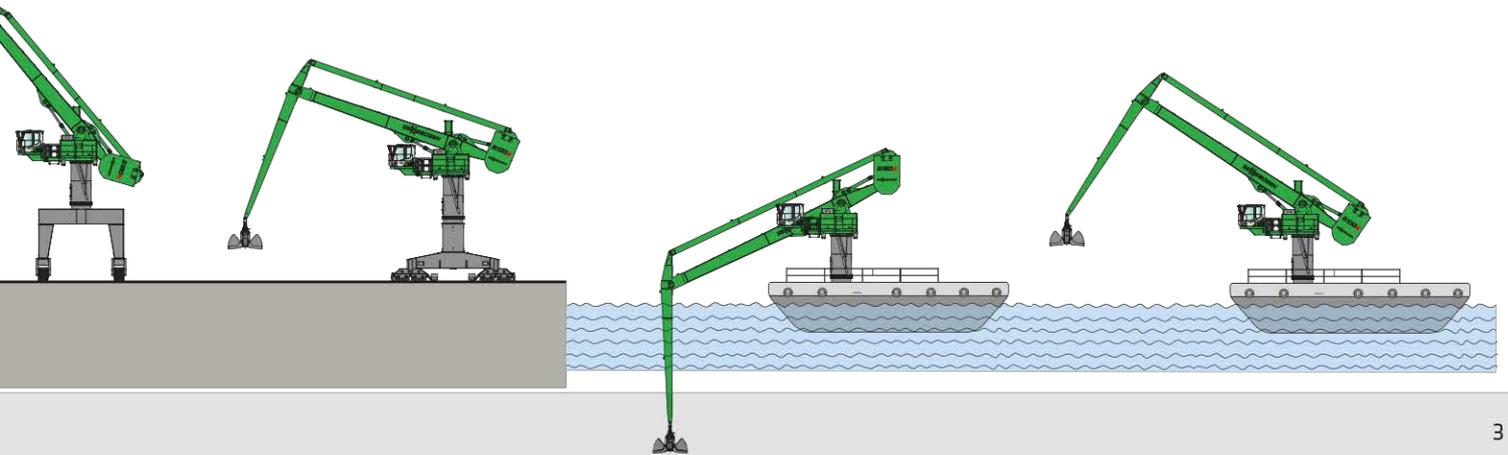
Providing synergies in consultation:

- The most extensive offer in the material handling segment
- Customer-specific solutions

Providing synergies in support & service:

- Global presence on all continents
- Network of trained, qualified dealers
- Excellent service and spare parts supply ensured by a modular system





1 Einfach effektiv – Das EQ-Prinzip

Simply efficient – The EQ principle

Das EQ-Prinzip – immer in Balance

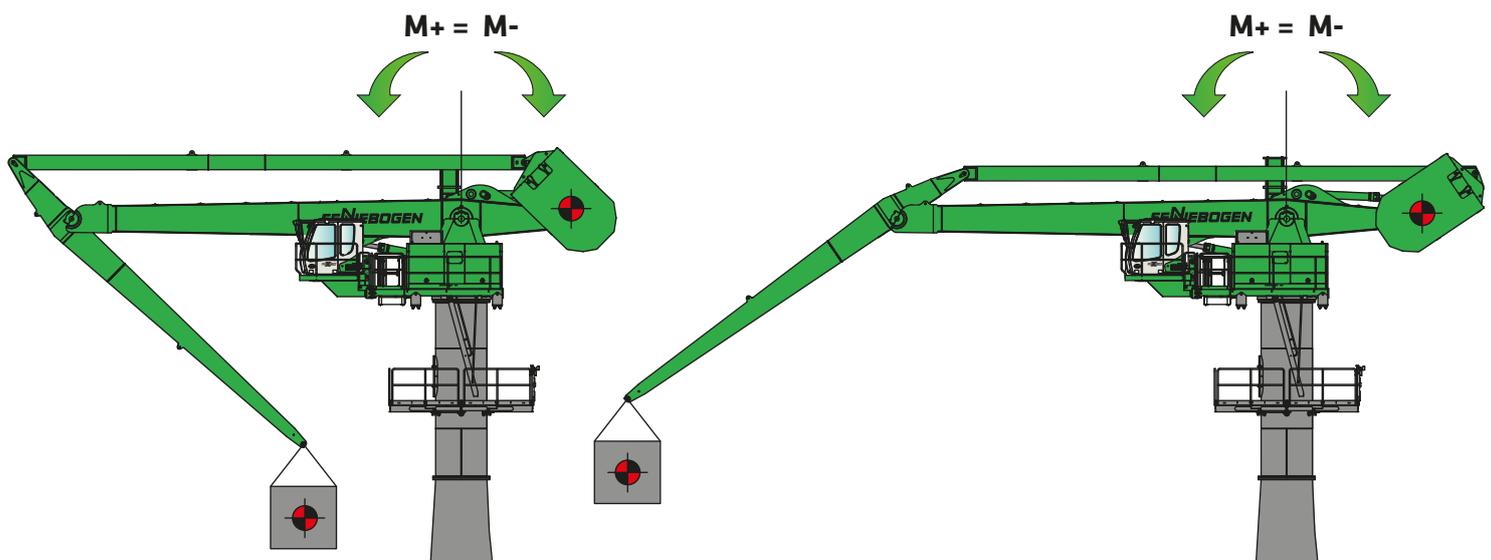
The EQ principle – constant equilibrium

Die Ausrüstung ist in jeder Arbeitsposition durch das direkt gekoppelte Gegengewicht ausgezeichnet ausbalanciert. Dadurch genügt auch bei großen Reichweiten und hohen Traglasten ein geringer Energieeinsatz zum Antrieb.

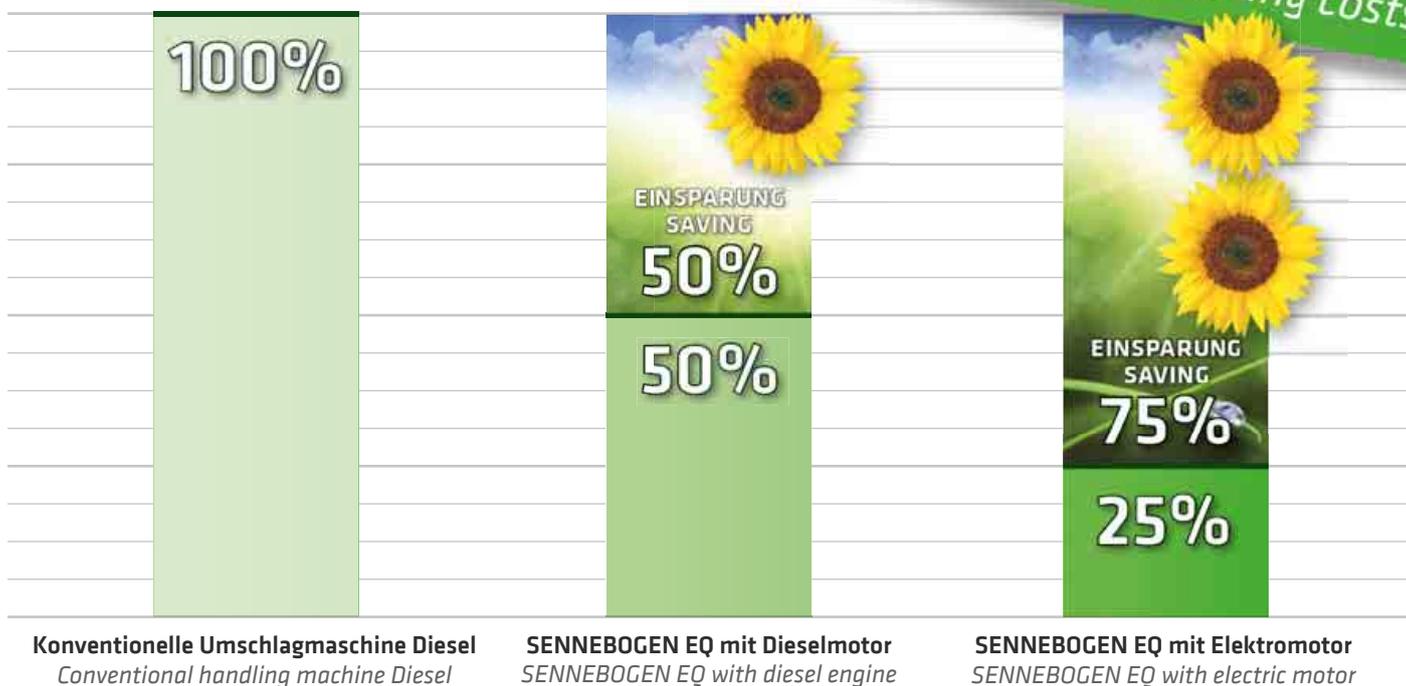
The equipment is perfectly balanced in any work position by the counterweight, which is directly connected to the equipment. This means that only a small amount of energy is needed to power the equipment – even when large operating ranges and heavy loads are involved.

Nur 50 % installierte Leistung gegenüber konventionellen Maschinen – Einfacher können Sie Ihre Betriebskosten nicht senken.

The installed capacity is only approximately 50 % of conventional machines – there is no simpler way of lowering your operating costs.



M = Momentum



- 
Niedrigste Energie- und Servicekosten durch den extrem günstigen Energieverbrauch
 Lowest operating costs thanks to extremely low energy consumption
- 
Sehr geringe Anschlusskosten durch die niedrige elektrische Anschlussleistung
 Very low connection costs thanks to low electrical connected load
- 
Günstigste Total Costs of Ownership und lange Nutzungsdauer
 Low total costs of ownership and long service life



Elektrohydraulischer Antrieb

Electro-hydraulic drive

- 
 Geringere Servicekosten: Entfall von Kraftstoff- und Ölfiltern/ Ölwechseln
- 
 Sehr geräuscharmes und quasi vibrationsfreies Arbeiten
- 
 Lange Lebensdauer hydraulischer Komponenten durch pulsationsfreie Antriebe
- 
 Kein Betanken – keine Stillstandzeiten
- 
Lower service costs: no need for fuel filters and oil filters/oil changes
- 
Work performed with minimal noise and virtually no vibrations
- 
Long service life of hydraulic components thanks to pulsation-free drives
- 
No refueling and no downtime

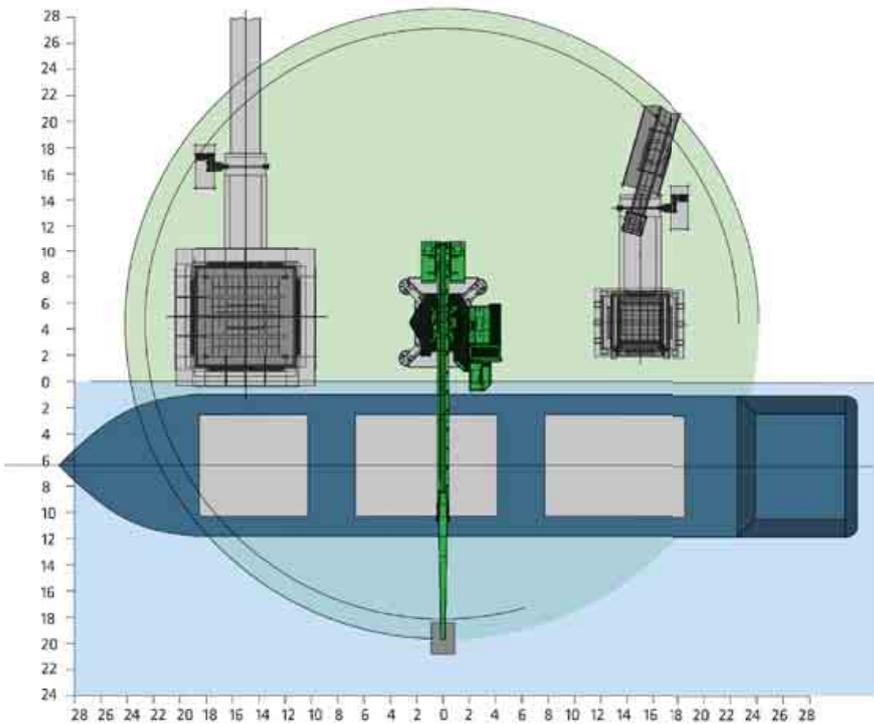
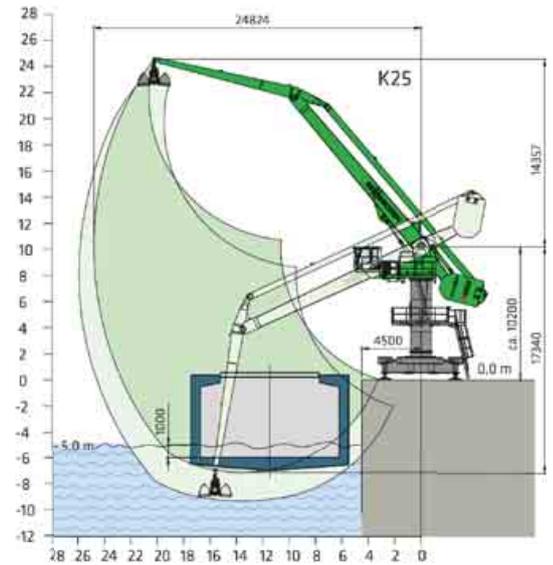
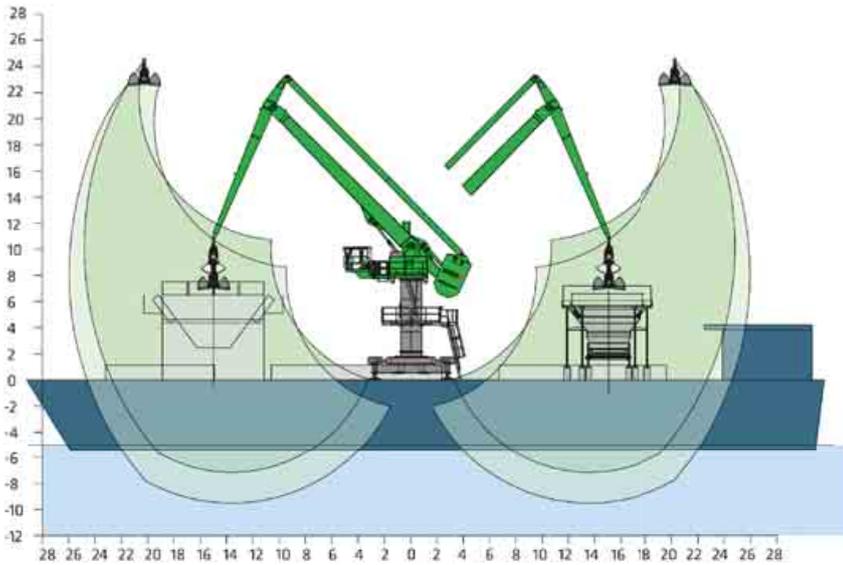
* gegenüber konventionellen Umschlagmaschinen mit Dieselmotor
 * compared to conventional machines with diesel engine

2 Integriertes Logistiksystem – effizient, produktiv und höchst wirtschaftlich

Integrated logistics system – efficient, productive and extremely cost-effective

Beispiel: Anwendung im Hafen

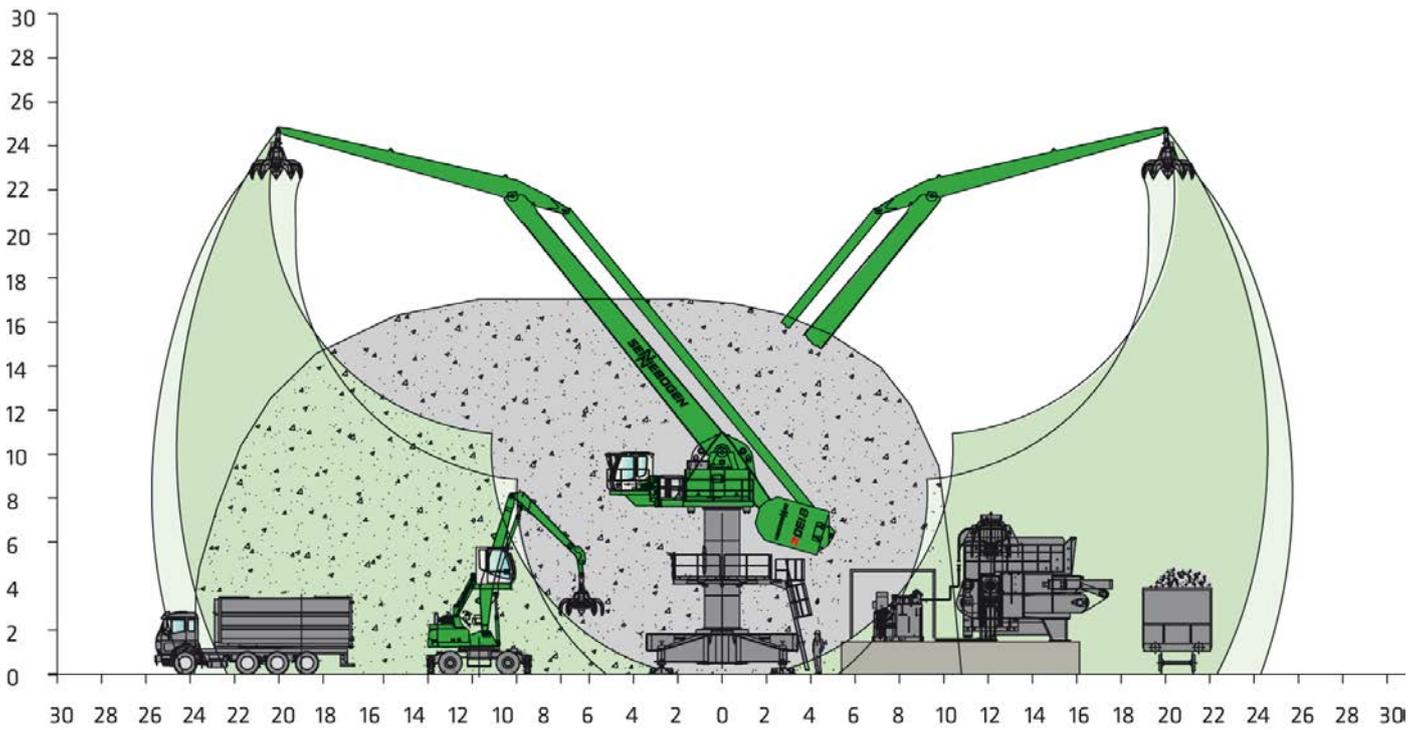
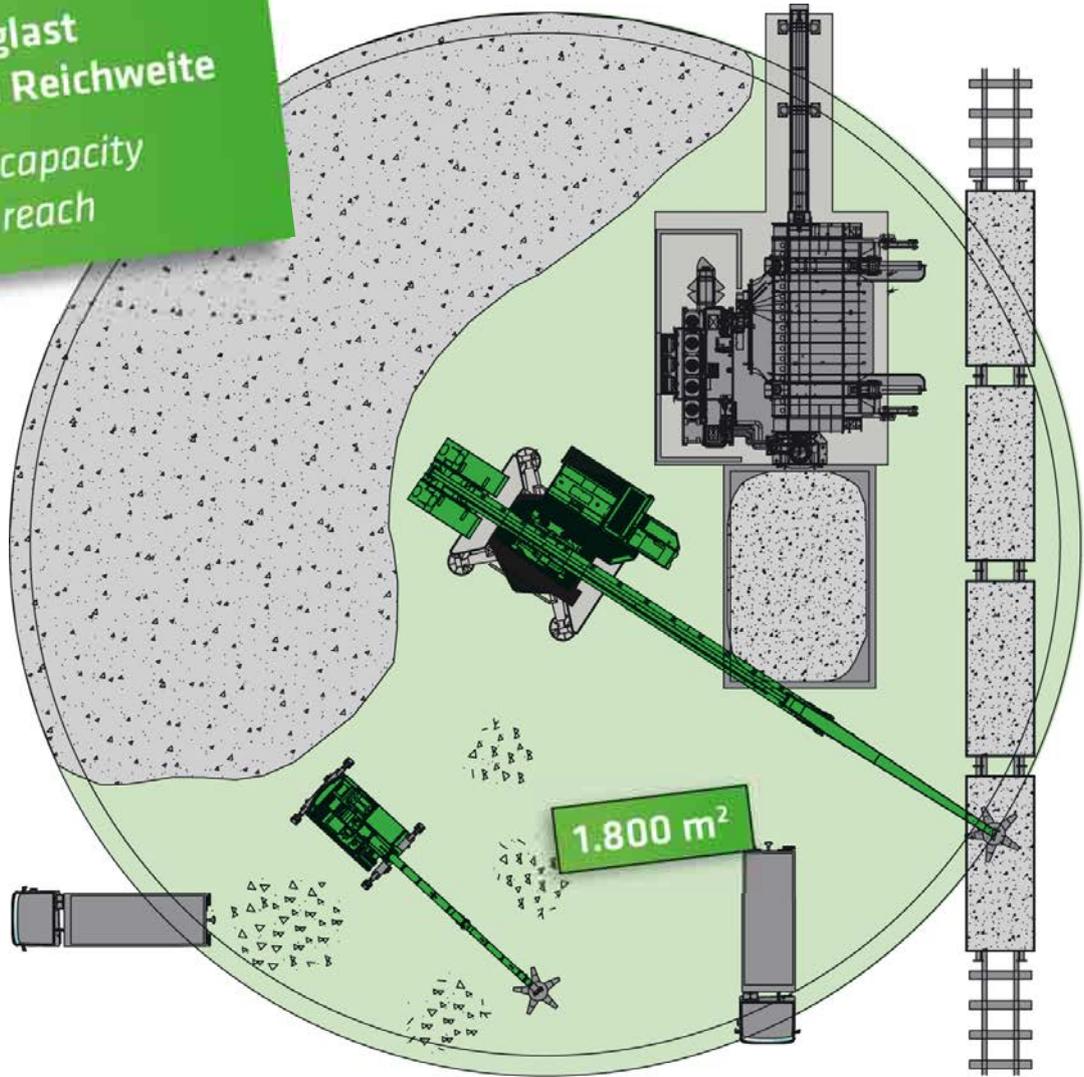
Example: for port application



5,2 t Traglast
bei 25 m Reichweite
5,2 t lift capacity
at 25 m reach

**Beispiel 8130:
Stationäre Elektro-
Anwendung auf
dem Schrottplatz**

*Example 8130:
stationary electrical
application at
the scrap yard*



3 Höchster Bedienkomfort

Excellent operating comfort



SENCON – SENNEBOGEN Control System

- Brillante und sehr übersichtliche Darstellung, einfache Menüführung
- Aktuelle Werte können ohne zusätzliche Messgeräte ermittelt werden
- Individuelle Möglichkeit der Feinabstimmung z.B. Leerlauf-Stop-Automatik
- Schnelle Fehlersuche durch detaillierte Fehlerbeschreibung und Meldungen
- Statistische Auswertungen

- *Brilliant and extremely clear display, simple menu guidance*
- *Current values can be obtained with no additional measuring equipment*
- *Individual fine adjustment, e.g. automatic idling mode*
- *Fast troubleshooting through detailed error description and messages*
- *Statistics evaluations*

Schiebetür & durchgehende Frontscheibe
Sliding door & continuous windshield



Komfortkabine maXcab Industrie
Comfort cabin maXcab Industry



- Schiebetüre
 - Panzerglas-Frontscheibe durchgehend und nach innen geneigt
 - Bodenscheibe
 - Exzellente Ergonomie
 - Heiz-Klimaautomatik mit Temperaturvorwahl und Frischluft / Umluftfilter
 - Komfortsitz luftgefedert optional einstellbar
 - Ausgezeichnete Rundumsicht
- *Sliding door*
 - *Continuous vertical-tilted bullet-proof glass windshield*
 - *Floor window*
 - *Excellent ergonomics*
 - *Automatic heating and climate control with temperature preselection and fresh air/recirculating air filter*
 - *Optionally adjustable air-suspended comfort seat*
 - *Excellent visibility*

4

Wartung und Service leicht gemacht

Maintenance and service made easy



PowerPack-Einheit
PowerPack unit

Zuverlässige Steuerung und Elektrik
Reliable control and electrical systems



- Exzellente Zugänglichkeit zu den Wartungspunkten, einfach servicefreundlich
- Zentrale Messpunkte zur einfachen und schnellen Überprüfung der gesamten Hydraulikanlage

- Übersichtlicher Schaltschrank mit exzellentem Zugang
- Leichte und schnelle Fehlerdiagnose
- Einfache Wartung, preisgünstiger Service

- *Excellent access to the maintenance points, easy to service*
- *Central measuring points for checking the entire hydraulic system easily and quickly*

- *Clearly arranged switch cabinet with excellent accessibility*
- *Fast, simple troubleshooting*
- *Easy maintenance and inexpensive servicing*

Modularer Aufbau – vielseitige Lösungen

Modular design – manifold solutions

Anbaugeräte
attachment tools



Mehrschalengreifer
orange-peel grab



Zweischalengreifer
clamshell grab



Magnetplatte
magnet plates



Vakuum-Traverse
vacuum lifting device



Lasthaken
hook

Oberwagen
upper carriage



21 m / 23 m
8100EQ

23 m / 25 m / 27 m
8130EQ

Kabinen
cabs



maXcab Industrie
maXcab Industry



Mastercab
Mastercab

Varianten Unterwagen
variants undercarriage



Diesel-hydraulischer Antrieb
diesel-hydraulic drive



Elektro-hydraulischer Antrieb
electro-hydraulic drive

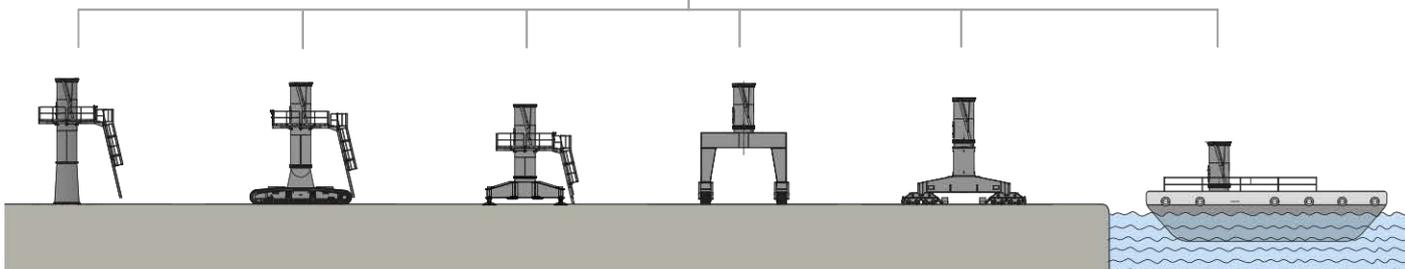
Optionen
options



Motorleitungstrommel
motorized cable reel



Transformator
transformer



Betonfundament
Concrete base

Raupe spezial
crawler special

4-Punkt-Untergestell
4-point underframe

Raupe Portal
Crawler gantry

Schienenportal
Rail gantry

Ponton-Aufbau
Pontoon construction

Technische Daten 8100/8130 EQ

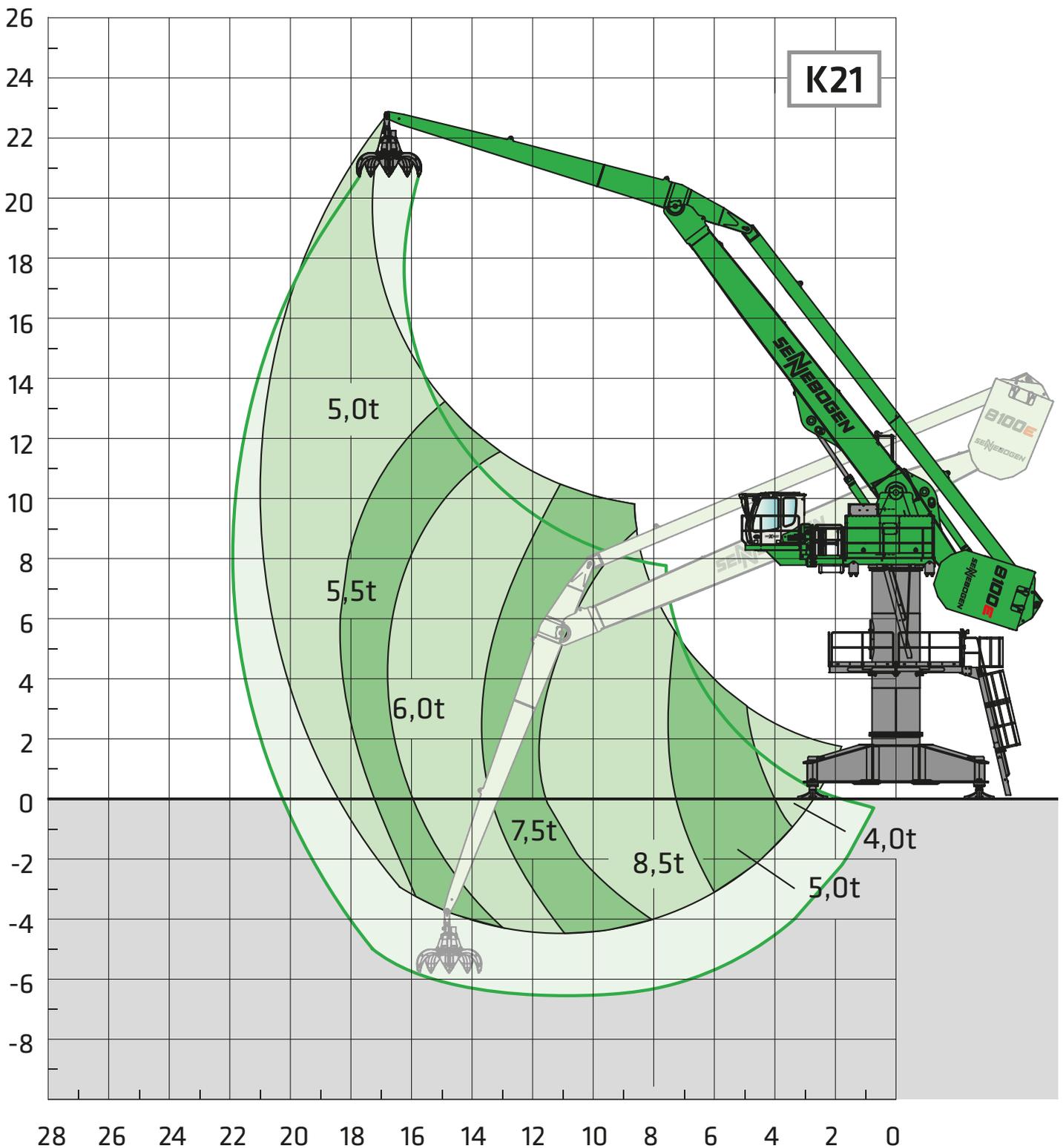
E-Serie

ELEKTROMOTOR	
Leistung	8100 EQ: 110 kW / 400 Volt / 50 Hz 8130 EQ: 132 kW / 400 Volt / 50 Hz
Elektroinstallation, Elektromotor und Anschlusskasten	
DIESELMOTOR	
Leistung	119 kW / 162 PS bei 2200 min⁻¹ (Stufe IIIa) 129 kW / 175 PS bei 2200 min⁻¹ (Stufe IV)
Modell	Cummins QSB 4.5
Direkteinspritzung, Turbo aufgeladen, Ladeluftkühlung, emissionsreduziert, ECO-Mode, Leerlaufautomatik	
Kraftstofftankinhalt	350 l
Elektrische Anlage	24 V
Kühlsystem	Kompakte Kühlereinheit mit großer Kühlleistung, thermisch geregelter Lüfterantrieb reduziert Energieverbrauch und Lärmemission
HYDRAULIK	
Load Sensing / LUDV Hydrauliksystem für Arbeitsfunktionen und Fahrfunktion	
Pumpentyp	Verstell-Kolbenpumpe in Schrägscheibenbauart, lastdruckunabhängige Volumensteuerung für gleichzeitige, unabhängige Steuerung der Arbeitsfunktionen
Pumpenregelung	Nullhubregelung, Bedarfsstromsteuerung – die Pumpen fördern nur so viel Öl, wie auch tatsächlich verbraucht wird, Druckabscheidung
Filtration	Hochleistungsfiltration mit Langzeitwechselintervall SENNEBOGEN HydroClean-Feinstfiltersystem Wasserabscheidung, optional
Hydrauliktank	260 l
Steuerung	Proportionale, extra feinfühlig elektrische Ansteuerung der Arbeitsbewegungen, 2 elektrische Servo-Joysticks für die Arbeitsfunktionen, Zusatzfunktionen über Schalter und Fußpedale
Kühlung	Großdimensionierter Hydraulikkühler und thermisch geregelter Lüfterantrieb
Alle Hydraulikkreise sind mit Sicherheitsventilen abgesichert Hohe Energie-Effizienz durch großdimensionierte Hydraulikventile und -Leitungen Rohrbruchsicherheitsventile für den Hubzylinder Rohrbruchsicherheitsventile für den Stielzylinder	
DREHANTRIEB	
1 Kompaktplanetengetriebe mit Schrägachsen-Hydraulikmotor im geschlossenen Hydraulikkreis sorgt für einen kraftvollen Drehantrieb.	
Feststellbremse	Lamellenbremse, über Federn wirkend
Drehkranz	Starker Kugeldrehkranz
Drehgeschwindigkeit	0-2,5 min ⁻¹ , stufenlos

OBERWAGEN	
Bauart	Verwindungssteife Kastenbauweise, präzisionsbearbeitet
Klare, sehr servicefreundliche Konzeption, in Längsrichtung eingebauter Motor	
ARBEITSAUSRÜSTUNG	
Konstruktion	Jahrzehntelange Erfahrung und modernste Computersimulation garantieren ein Höchstmaß an Stabilität und Lebensdauer
Lagerstellen sind sehr groß dimensioniert mit wartungsarmen, abgedichteten Spezial-Lagerbuchsen, präzisionsbearbeitet	
Zylinder	Hydraulikzylinder mit hochwertigen Dichtungs- und Führungselementen, Endlagendämpfung, Lagerstellen abgedichtet
Zentralschmierung	Automatische Zentralschmieranlage
SENNEBOGEN maXCab Industry	
SENNEBOGEN maXCab mit Schiebetüre, Panzerglas-Frontscheibe durchgehend und nach innen geneigt, Bodenscheibe, exzellente Ergonomie, Heiz-Klimaautomatik mit Temperaturvorwahl und Frischluft / Umluftfilter, Komfortsitz luftgefedert optional einstellbar, ausgezeichnete Rundumsicht, Joysticksteuerung	
SENNEBOGEN maSTERCab (optional)	
SENNEBOGEN Mastercab Großraum-Hafenkabine elastisch gelagert, mit großer Bodenscheibe im Fußbereich, luftgefederter Komfortsitz, Steuerinstrumente nach modernster Ergonomie, Heiz-Klimaautomatik mit Temperaturvorwahl und Frischluft / Umluftfilter, Sonnenschutz, Lüftungsmöglichkeiten über Schiebefenster, Ablagemöglichkeiten, Notsitz, exzellentes Raumgefühl	
RAUPEN-UNTERWAGEN	
Konstruktion	Starker Raupenunterwagen mit integrierten geschützten Antriebsgetrieben.
Antrieb	Starker Fahrtrieb mit Hydraulikmotor mit direkt angebautem automatisch wirkendem Bremsventil. Ein Kompaktplanetengetriebe je Fahrwerksseite. Lamellenbremse, über Federn wirkend. Wartungsfreies Traktorenlaufwerk mit hydraulischer Kettenspannung, 3-Stege-Bodenplatten, Flachbodenplatten optional.
Fahrgeschwindigkeit	0 - 1,3 km/h
EINSATZGEWICHT	
8100 mit Raupenunterwagen, Ausrüstung K21, Pylon 4,5 m und Mehrschalengreifer 800l	ca. 129 t
8130 mit Raupenunterwagen, Ausrüstung K25, Pylon 5,5 m und Mehrschalengreifer 800l	ca. 141 t
Das Einsatzgewicht variiert je nach Ausführung und Ausstattung.	

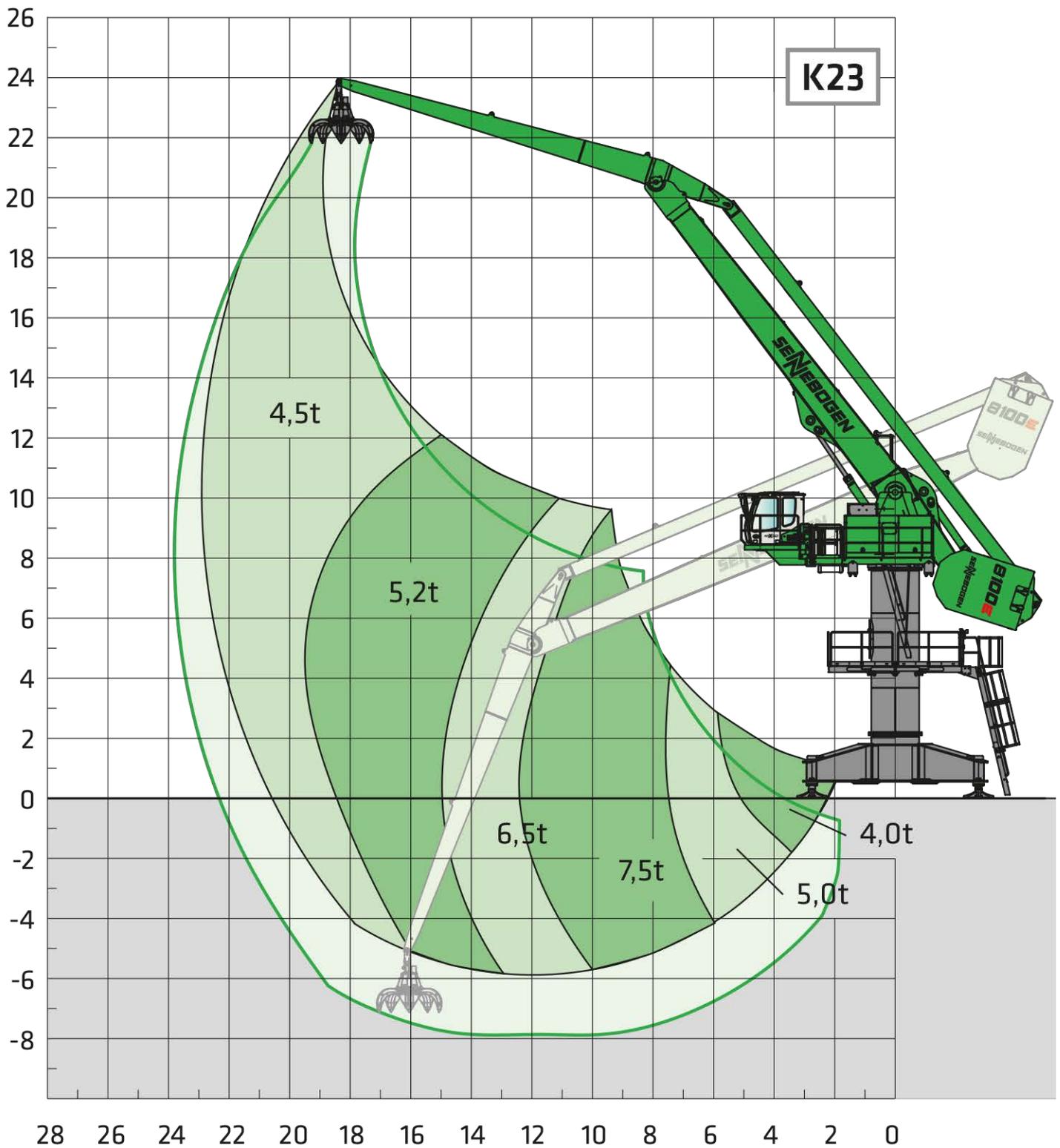
ELECTRIC MOTOR	
Output	8100 EQ: 110 kW / 400 Volt / 50 Hz 8130 EQ: 132 kW / 400 Volt / 50 Hz
<i>Electrical installation, electro-hydraulic drive and connection box</i>	
DIESEL ENGINE	
Output	119 kW / 160 HP at 2200 rpm (Tier III) 129 kW / 173 HP at 2200 rpm (Tier IVf)
Model	Cummins QSB 4,5
<i>Direct injection, turbo charged, intercooler, reduced emission, ECO mode, Speed idling system</i>	
Fuel tank	350 l
Electric system	24 Volt
Cooling	<i>Compact cooling system, large sized, thermostatically controlled fan, reduces fuel consumption and noise emission</i>
HYDRAULIC SYSTEM	
Load Sensing / LUDV system for working functions and drive function	
Hydraulic pump	<i>Variable displacement piston pump, swash-plate type, load sensing regulation for parallel, independent operation of the working functions</i>
Pump regulation	<i>Zero flow regulation, flow on demand control – the pumps only supplying the required oil, pressure cut off</i>
Filtration	<i>High energy efficiency filtration with long time change interval, SENNEBOGEN HydroClean micro filtration with water separation - optional</i>
Hydraulic tank	260 l
Steering	<i>Proportional and precise control of the electric functions, 2 electrical servo joysticks for operating movements, additional functions through switches and foot pedals</i>
Cooling	<i>Circuit with large-dimensioned hydraulic cooler and thermostatically regulated fan drive.</i>
<i>Safety valves for all hydraulic circuits.</i>	
<i>High efficiency through well designed hydraulic valves and lines.</i>	
<i>Safety check valves for hoist cylinder.</i>	
<i>Safety check valves for stick cylinder.</i>	
SLEWING DRIVE	
<i>1 compact planetary reduction gear with piston type hydraulic motor in closed hydraulic circuit provide a powerful swing drive.</i>	
Parking brake	<i>Multi disc brake, spring loaded</i>
Slewing system	<i>Strong ball bearing</i>
Slewing speed	<i>0-2,5 rpm, stepless</i>

UPPER CARRIAGE	
Design	<i>Torsion resistant type design, precision machined.</i>
<i>Clear, very service-friendly design, engine installation in longitudinal direction</i>	
WORKING EQUIPMENT	
Design	<i>Decades of experience and state-of-the-art computer simulation guarantee highest stability and durability</i>
<i>Pivots are well designed with low maintenance, precision machined, sealed special bushes.</i>	
Cylinders	<i>Hydraulic cylinders with high-grade seal and guide system, end position damping, sealed bearings</i>
Lubrication	<i>Automatic central lubrication system</i>
SENNEBOGEN  Industry	
<i>SENNEBOGEN maXcab with sliding door, top to bottom inwardly inclined bullet-proof front windscreen, excellent ergonomics, powerful heating and temperature-adjustable air conditioning with circulation/fresh air ventilation, air-cushioned and individually adjustable comfort seat, excellent panoramic view, joystick control</i>	
SENNEBOGEN  (option)	
<i>SENNEBOGEN Mastercab spacious port cab resiliently mounted, large floor window pane, air-cushioned comfort seat, control instruments based on latest ergonomic standards, powerful heating and temperature-adjustable air conditioning with circulation/fresh air ventilation, sun protection, ventilation via sliding windows, storage room, rear-seat, excellent room feeling</i>	
CRAWLER UNDERCARRIAGE	
Design	<i>Strong crawler undercarriage with integrated, protected drives.</i>
Drive	<i>High traction force via displacement motor with directly mounted automatic brake valves and planetary gears at each track side. Multi disc brake, spring loaded. Maintenance free track type with hydraulic track tensioning system, triple grouser shoes. Flat shoes optional.</i>
Travel speeds	<i>0 - 1.3 km/h</i>
OPERATING WEIGHT	
<i>8100 with crawler undercarriage, attachment K25, Pylon 5,5 m and orange peel grab 800 l</i>	
approx.: 129 t	
<i>8130 with crawler undercarriage, attachment K25, Pylon 5,5 m and orange peel grab 800 l</i>	
approx.: 141 t	
<i>The operating weight may vary with different equipment and attachments</i>	



Untergestell <i>undercarriage</i>	ST88 / 5,5 x 5,5	Kompaktausleger <i>compact boom</i>	12 m	Kabine <i>cabin</i>	maXcab Industrie
Pylon	5,5 m	Ladestiel <i>loading stick</i>	10 m		maXcab Industry

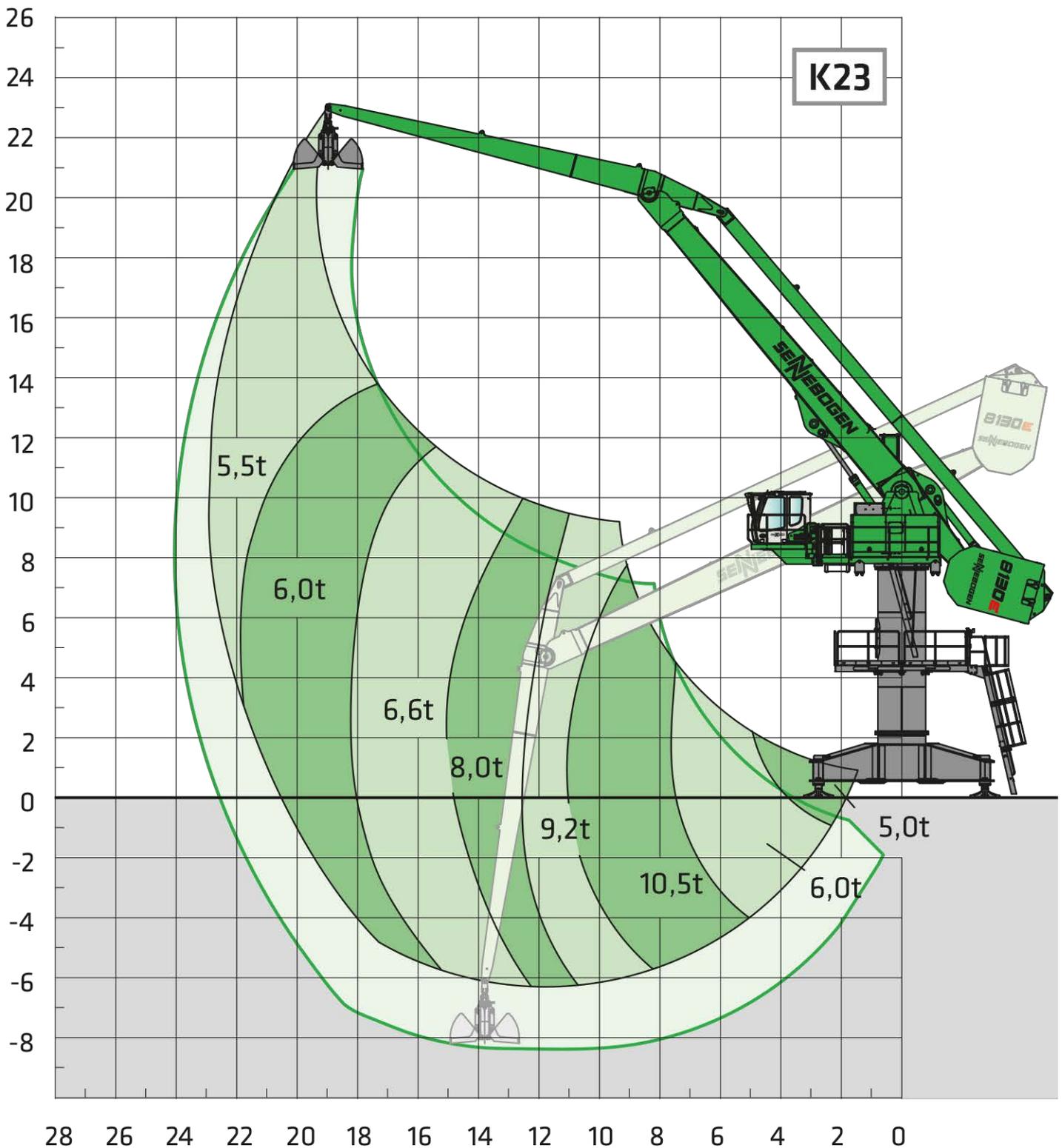
Alle Traglastwerte sind in (t) Tonnen angegeben und gelten am Stielende, ohne Arbeitswerkzeug, auf festem, ebenem Untergrund. Arbeitswerkzeuge wie Greifer, Magnet, Lasthaken, etc. sind Teil der angegebenen Traglastwerte. Die angegebenen Werte betragen 75% der statischen Kipplast bzw. 87% der hydraulischen Hubkraft gemäß ISO10567. Gemäß der EU Norm EN474/5 müssen Materialumschlaggeräte im Hebezeugbetrieb mit Rohrbruchsicherungen an Hubzylindern und einer Überlastwarneinrichtung ausgestattet sein. Die angegebenen Traglastwerte gelten für 360° Schwenkbereich.



Untergestell <i>undercarriage</i>	ST88 / 5,5 x 5,5	Kompaktausleger <i>compact boom</i>	13 m	Kabine <i>cabin</i>	maXcab Industrie
Pylon	5,5 m	Ladestiel <i>loading stick</i>	11 m		maXcab Industrie

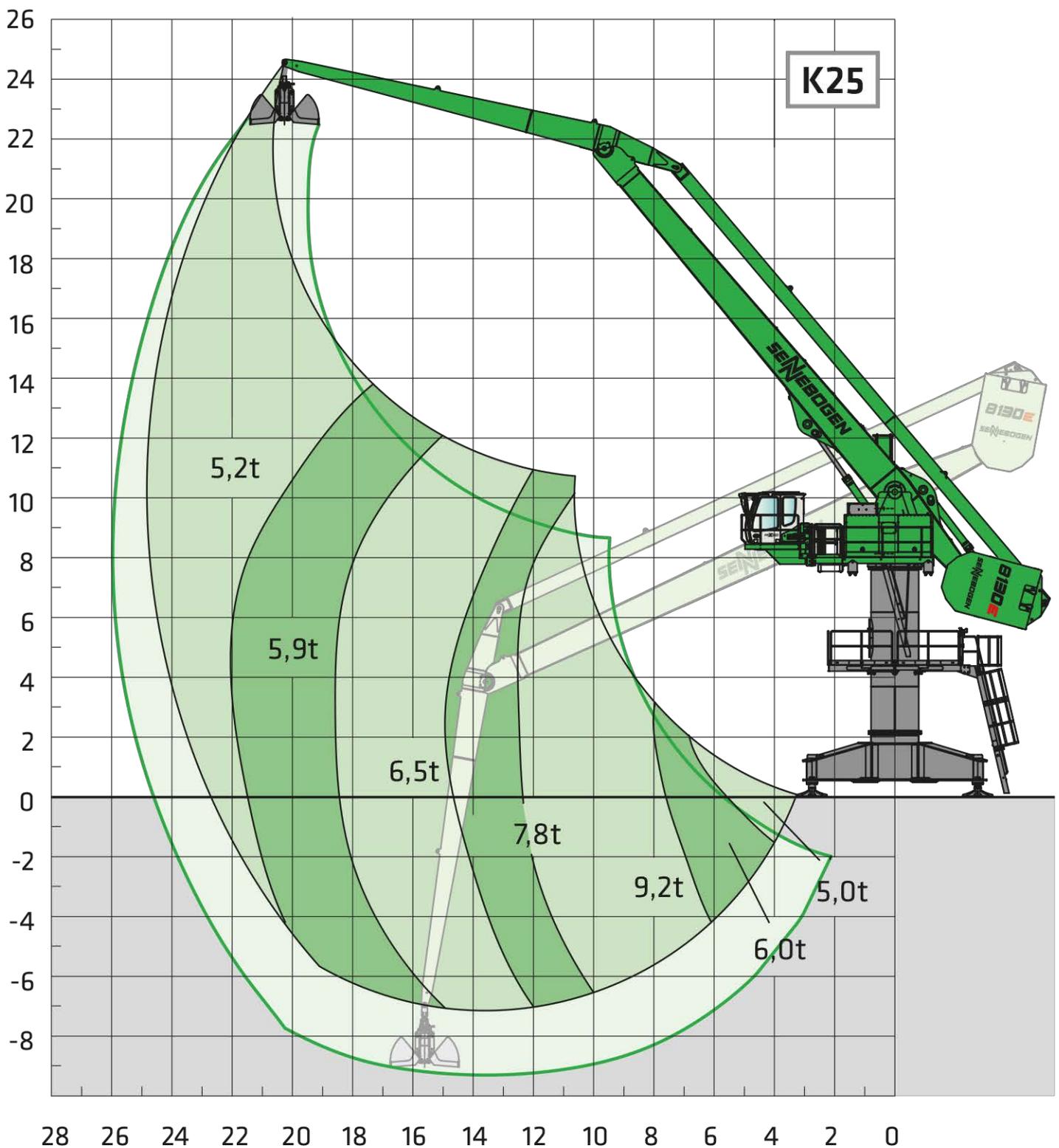
Lift capacities are stated in metric tons and are valid at the end of the stick without working attachments. Machine on firm level supporting surface. Working attachments like grabs, magnets, load hooks, etc. are part of the lifting capacity. Indicated loads do not exceed 75% of tipping and 87% of hydraulic capacity according to ISO10567. In accordance with the harmonized EU Standard EN474/5, material handling machines in hook operation must be equipped with safety check valves at the hoist cylinders and an overload warning device. The lift capacities are valid for 360° working area.

Technische Änderungen vorbehalten.
Subject to technical modification.



Untergestell <i>undercarriage</i>	ST88 / 5,5 x 5,5	Kompaktausleger <i>compact boom</i>	13 m	Kabine <i>cabin</i>	maXcab Industrie
Pylon	5,5 m	Ladestiel <i>loading stick</i>	11 m		maXcab Industry

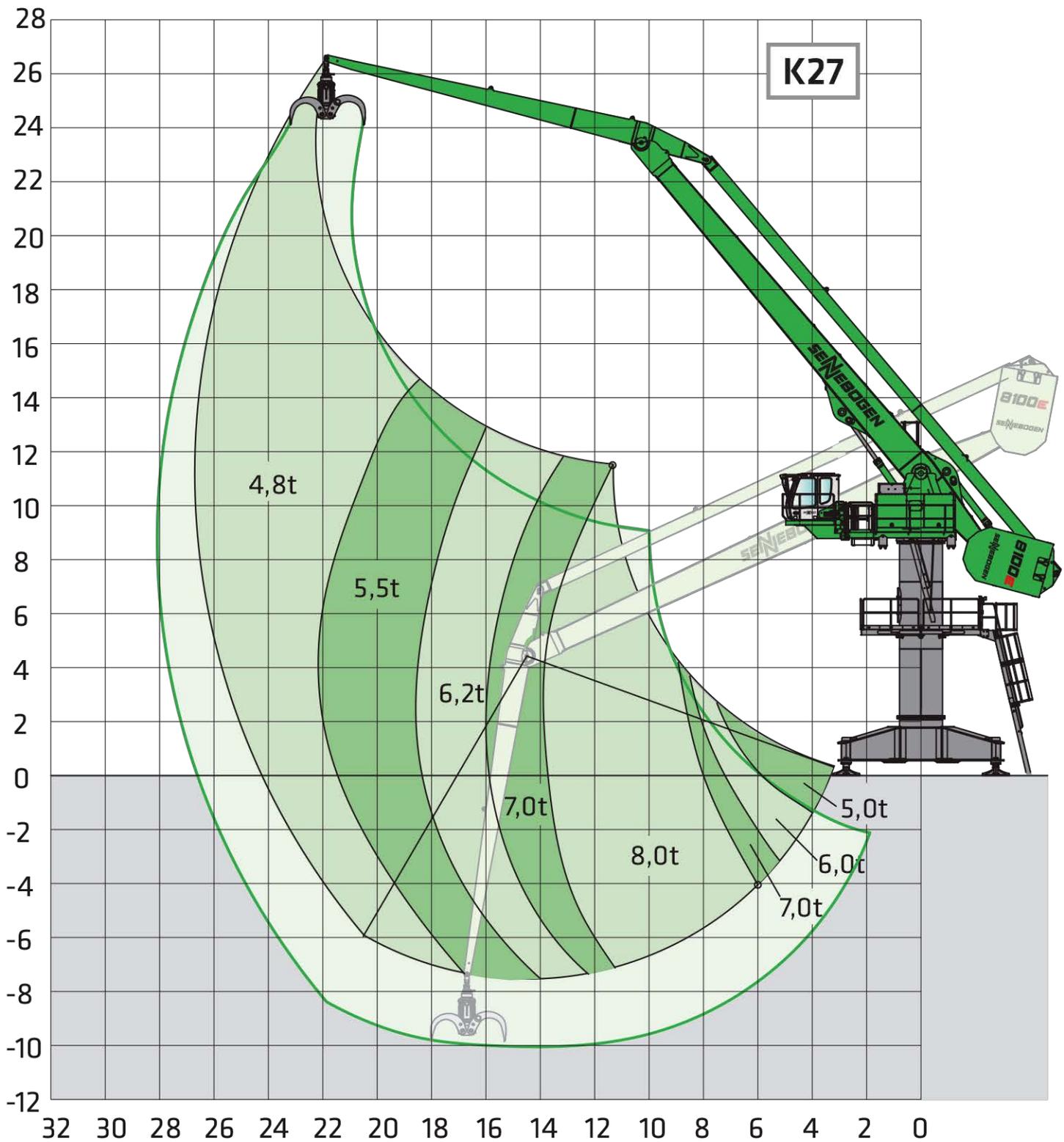
Alle Traglastwerte sind in (t) Tonnen angegeben und gelten am Stielende, ohne Arbeitswerkzeug, auf festem, ebenem Untergrund. Arbeitswerkzeuge wie Greifer, Magnet, Lasthaken, etc. sind Teil der angegebenen Traglastwerte. Die angegebenen Werte betragen 75% der statischen Kippplast bzw. 87% der hydraulischen Hubkraft gemäß ISO10567. Gemäß der EU Norm EN474/5 müssen Materialumschlaggeräte im Hebezeugbetrieb mit Rohrbruchsicherungen an Hubzylindern und einer Überlastwarneinrichtung ausgestattet sein. Die angegebenen Traglastwerte gelten für 360° Schwenkbereich.



Untergestell <i>undercarriage</i>	ST88 / 5,5 x 5,5	Kompaktausleger <i>compact boom</i>	15 m	Kabine <i>cabin</i>	maXcab Industrie
Pylon	5,5 m	Ladestiel <i>loading stick</i>	11 m		maXcab Industrie

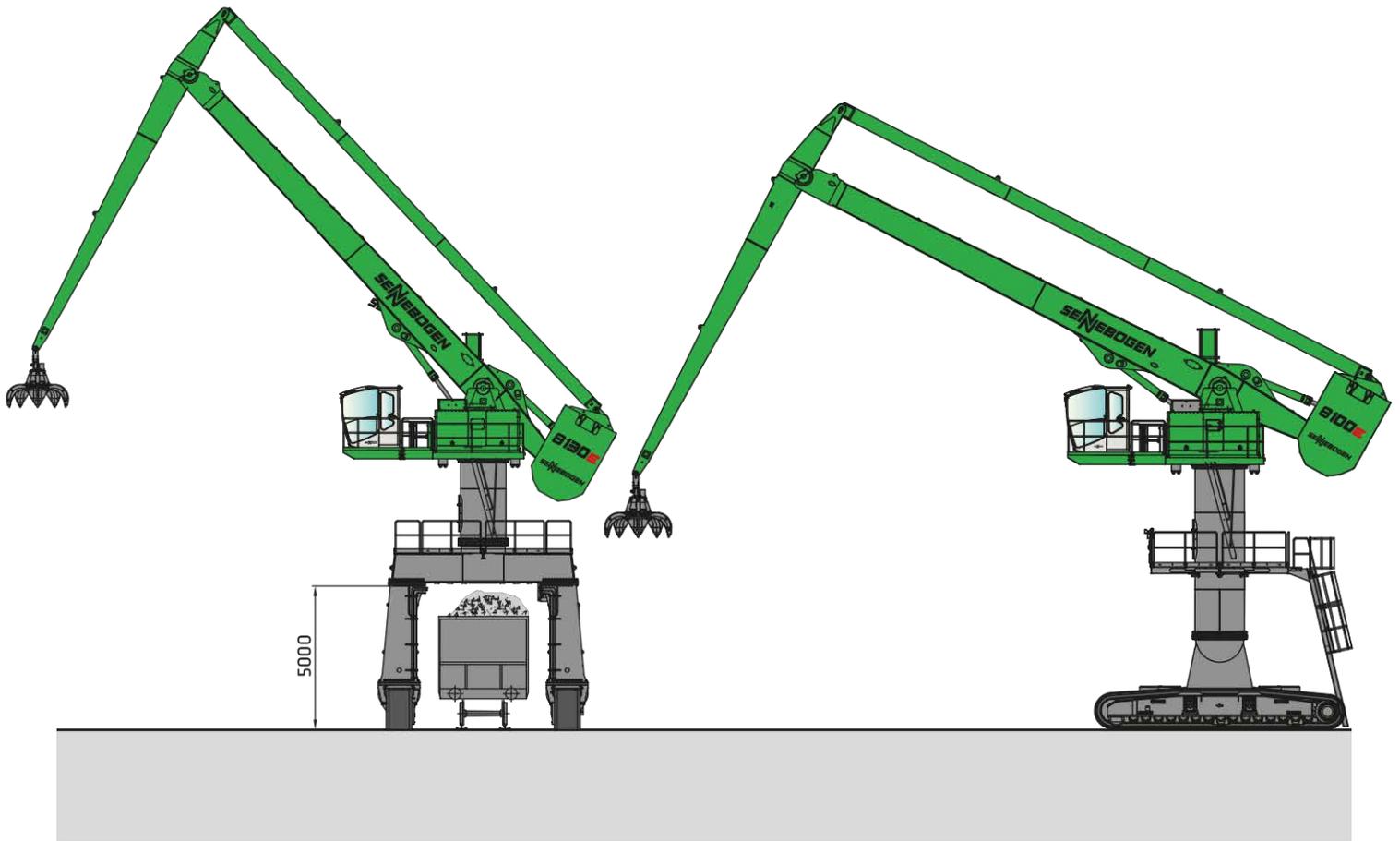
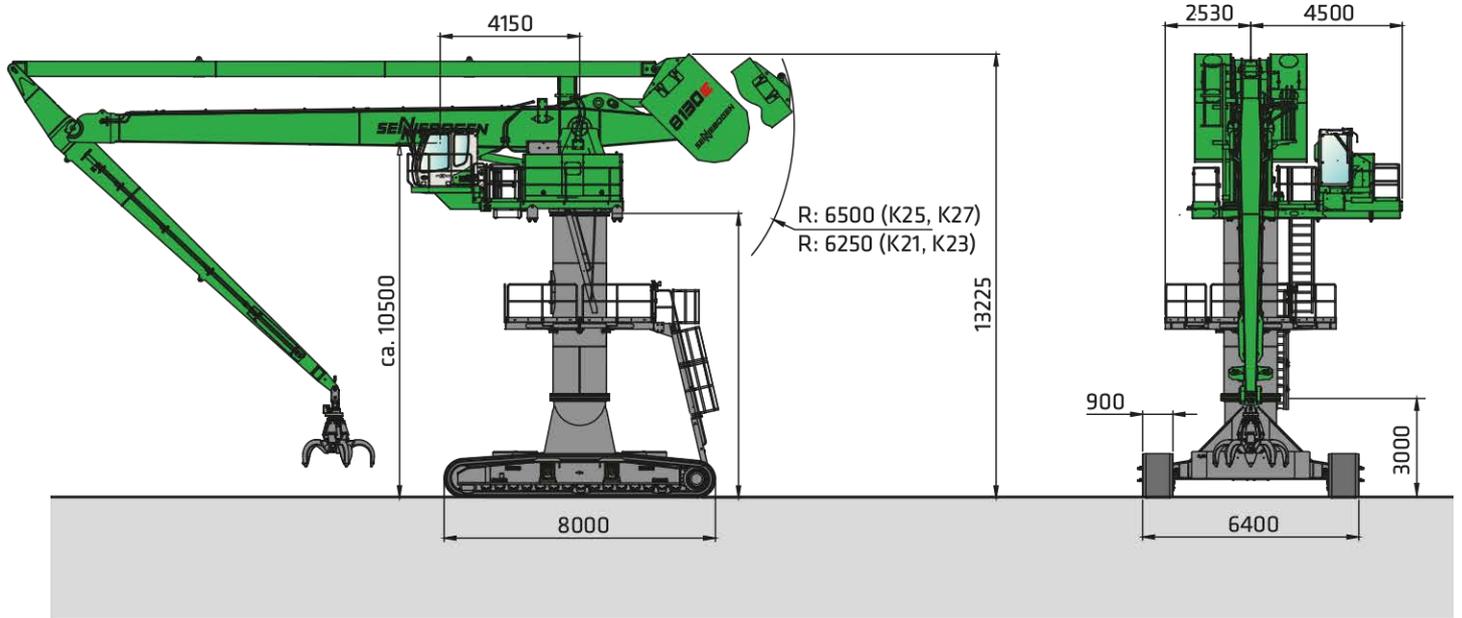
Lift capacities are stated in metric tons and are valid at the end of the stick without working attachments. Machine on firm level supporting surface. Working attachments like grabs, magnets, load hooks, etc. are part of the lifting capacity. Indicated loads do not exceed 75% of tipping and 87% of hydraulic capacity according to ISO10567. In accordance with the harmonized EU Standard EN474/5, material handling machines in hook operation must be equipped with safety check valves at the hoist cylinders and an overload warning device. The lift capacities are valid for 360° working area.

Technische Änderungen vorbehalten.
Subject to technical modification.

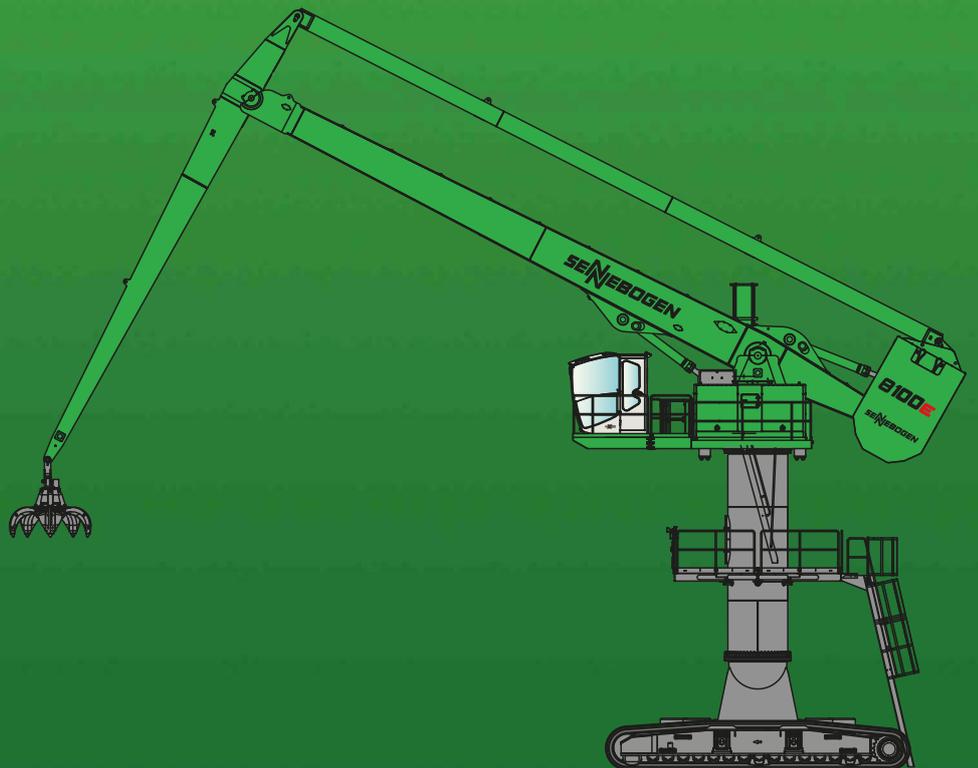


Untergestell <i>undercarriage</i>	ST88 / 5,5 x 5,5	Kompaktausleger <i>compact boom</i>	16 m	Kabine <i>cabin</i>	maXcab Industrie
Pylon	6,5 m	Ladestiel <i>loading stick</i>	12 m		maXcab Industry

Alle Traglastwerte sind in (t) Tonnen angegeben und gelten am Stielende, ohne Arbeitswerkzeug, auf festem, ebenem Untergrund. Arbeitswerkzeuge wie Greifer, Magnet, Lasthaken, etc. sind Teil der angegebenen Traglastwerte. Die angegebenen Werte betragen 75% der statischen Kipplast bzw. 87% der hydraulischen Hubkraft gemäß ISO10567. Gemäß der EU Norm EN474/5 müssen Materialumschlaggeräte im Hebezeugbetrieb mit Rohrbruchsicherungen an Hubzylindern und einer Überlastwarneinrichtung ausgestattet sein. Die angegebenen Traglastwerte gelten für 360° Schwenkbereich.



8100E 8130E EQ



Dieser Katalog beschreibt Maschinenmodelle, Ausstattungsumfänge einzelner Modelle und Konfigurationsmöglichkeiten (Serienausstattung und Sonderausstattung) der von der SENNEBOGEN Maschinenfabrik gelieferten Maschinen. Geräteabbildungen können Sonder- und Zusatzausstattungen enthalten. Je nach Land, in das die Maschinen geliefert werden, können Abweichungen von der Ausstattung möglich sein, insbesondere bzgl. der Serien- und Sonderausstattung.

Alle verwendeten Erzeugnisbezeichnungen können Marken der SENNEBOGEN Maschinenfabrik GmbH oder anderer, zuliefernder Unternehmen sein, deren Benutzung durch Dritte für deren Zwecke die Rechte der Inhaber verletzen kann.

Bitte informieren Sie sich bei Ihrem SENNEBOGEN Vertriebspartner vor Ort über die angebotenen Ausstattungsvarianten. Gewünschte Leistungsmerkmale sind nur dann verbindlich, wenn sie bei Vertragsschluss ausdrücklich vereinbart werden. Liefermöglichkeiten und technische Änderungen vorbehalten. Alle Angaben sind ohne Gewähr. Ausstattungsänderungen und Weiterentwicklungen vorbehalten.

© SENNEBOGEN Maschinenfabrik GmbH, Straubing/Deutschland. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit schriftlicher Genehmigung der SENNEBOGEN Maschinenfabrik GmbH, Straubing/Deutschland.

This catalog describes machine models, the scope of equipment of individual models and configuration possibilities (standard equipment and special equipment) of the machines delivered by SENNEBOGEN Maschinenfabrik. Device illustrations can contain special equipment and supplemental equipment. Depending on the country where the machines are delivered, deviations from the equipment can be possible, particularly relative to the standard equipment and special equipment.

All product designations used can be trademarks of SENNEBOGEN Maschinenfabrik GmbH, or trademarks of other companies who are suppliers to SENNEBOGEN Maschinenfabrik GmbH, the use of which by third parties can violate the rights of the trademark owner.

Information concerning the equipment variants offered is provided on site by your SENNEBOGEN Sales Partner. Desired performance characteristics are only binding, if they have been expressly agreed when the contract is concluded. Availability and technical specifications are subject to change without notice. All information is provided without guarantee of correctness or completeness. Equipment changes and further developments are subject to change without notice.

© SENNEBOGEN Maschinenfabrik GmbH, Straubing/Germany. Reproduction, even in part, only with written permission of SENNEBOGEN Maschinenfabrik GmbH, Straubing/Germany.

SENNEBOGEN

SENNEBOGEN
Maschinenfabrik GmbH
Sennebogenstraße 10
94315 Straubing, Germany

Tel. +49 9421 540-144/146
Fax +49 9421 43 882
marketing@sennebogen.de

BestellNr. / Item No. 173864
8100/8130EQ-121410

GO FOR GREEN

 www.sennebogen.de